

Sobczyk

DIGITAL AIRFRYER 7L



CONTENTS

English.....	4
Dansk.....	16
Svenska.....	28
Deutsch.....	40
Nederlands	52

Thank you for your purchase.
I hope you will be happy with
the product.

You can find more of my
quality products to complete
your collection at selected
grocery stores, hardware
stores and online.

Best regards

*Casper
Sapczyk*



IMPORTANT INFORMATION

This manual contains instructions for the installation, operation, cleaning and maintenance of the airfryer. Save this manual for future reference.

Read all the instructions before using the appliance. The following basic precautions should always be followed:

1. This appliance is not intended for use by children or persons with reduced physical, sensory or mental capacity or lack of experience and knowledge, unless they are supervised.
2. Close supervision is necessary when any appliance is used near children. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Cleaning and maintenance should not be carried out by children unless they are supervised.
3. Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before connecting the appliance.
4. Do not use the appliance if the plug, cord or the appliance itself is damaged. Always ensure that the plug is correctly inserted into a power socket.
5. Do not use the appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any way. Return the appliance to the nearest authorised service centre for examination, repair or adjustment.
6. Do not let the cord hang over the edge of the counter, or touch hot surfaces.
7. To protect against electric shock, do not immerse the cord, plug or appliance in water or other liquids.
8. Do not plug in or operate the control panel with wet hands.
9. To prevent a dangerous situation arising, never connect the appliance to an external timer switch or separate remote control system. To disconnect, turn the appliance off before unplugging it.
10. Do not place the appliance on or near flammable materials such as a tablecloth or curtain. Accessible surfaces can become hot during use. Do not place the appliance on or near a hot gas or electric hob, or in a hot oven.
11. Do not place the appliance against a wall or other electrical appliances. Leave at least 10 cm of free space at the back, sides and above the appliance. Do not place anything on top of the appliance.
12. Do not use the appliance for purposes other than those described in this manual. The use of accessories not recommended by the appliance manufacturer may cause damage.
13. Do not leave the appliance unattended when plugged in.
14. Extreme caution should be exercised when moving an appliance containing hot oil or other liquids.
15. Do not touch the hot surfaces; use the handle. During air frying, hot steam is released through the air vents. Keep your hands and face at a safe distance from the steam and air vents. Also beware of hot steam and air when removing the basket from the appliance.
16. After using the appliance, avoid touching the hot metal inside. Unplug the appliance when not in use and before cleaning. Let the appliance cool down before cleaning.
17. If you see dark smoke coming from the appliance, unplug it immediately. Wait for the smoke emission to stop before removing the basket from the appliance.
18. Do not use outdoors.
19. For domestic use only.

CORD AND PLUG SAFETY

- A short power cord is provided to reduce the risk of getting tangled in or tripping over a longer cord.
- Extension cords can be used with care.
- If an extension cord is used
 - a. The electrical rating of the extension cord must at least match the electrical rating of the appliance; and
 - b. the longest cord should be positioned so that it does not hang over the counter where it could be pulled by children or tripped over.

**Power
rating**

220-240V~ 50/60Hz 1800W

KNOW YOUR AIR FRYER

Display / Control panel

Display / Control panel



Grill plate

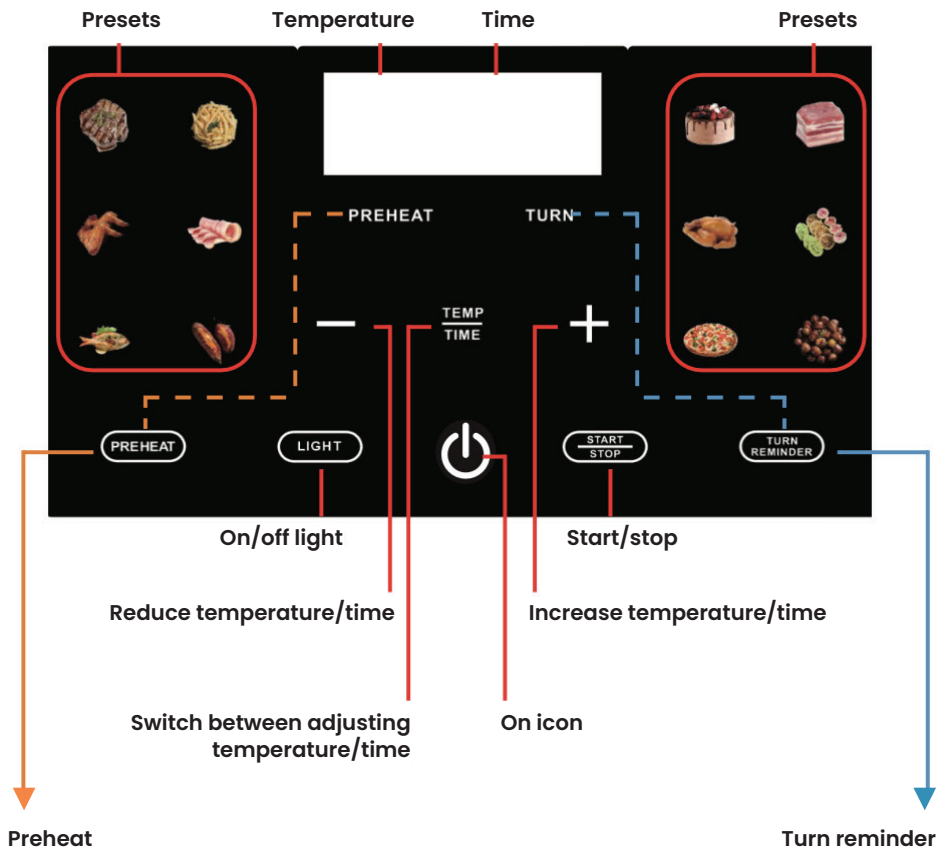


Basket



Place the grill plate in the basket.

DISPLAY AND CONTROL PANEL



PROGRAMME OVERVIEW

1. Steak
2. French fries
3. Chicken wings
4. Bacon
5. Fish
6. Sweet potatoes
7. Cake
8. Meat
9. Whole chicken
10. Prawns
11. Pizza
12. Nuts

PREHEAT

When activated, the air fryer will preheat and beep when food can be added.

Press "Preheat" to enable or disable preheating before pressing start. When preheating is activated, "preheat" appears in red on the display.

REMINDER

When activated, the air fryer will remind you when the food needs to be turned.

Press "turn reminder" to enable or disable this before pressing start. When "turn reminder" is activated, "turn" is shown in red on the display.

PRESET PROGRAMMES

	STANDARD		STANDARD		STANDARD		STANDARD	
	STANDARD	INTERVAL	STANDARD	INTERVAL	STANDARD	SHIFT	STANDARD	SHIFT
	175C	70-200C	25min	1-60 min	off	✓	on	✓
	200C	76-200C	18min	1-60 min	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	on	✓	off	✓
	200C	76-200C	12min	1-60 min	on	✓	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60 min	off	✓	off	✓
	180C	76-200C	30min	1-60 min	on	✓	on	✓
	150C	76-200C	25min	1min-2h	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	190C	76-200C	30min	1-60 min	off	n/a	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60min	off	n/a	off	n/a
	180C	76-200C	15min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	200C	76-200C	15min	1-60 min	on	✓	off	✓

BEFORE FIRST USE

1. Remove all packaging, stickers and labels.
2. Clean the basket with hot water and washing-up liquid, using a non-abrasive sponge. These parts are dishwasher safe.
3. Wipe the interior and exterior of the appliance with a cloth.



Oil atomiser/spray bottle



Cooking spray

WARNING

- Do not place the appliance against a wall or other appliances. Leave at least 10 cm of free space at the back, sides and above the appliance.
- Do not place anything on top of the appliance.
- Do not fill the basket with oil, or other liquids – this appliance works by circulating hot air.
- When spraying oil on food for a crispier finish, we recommend using regular cooking oil instead of cooking spray as this can damage the non-stick coating.

USING THE AIR FRYER

- Place the air fryer on a stable, even and heat-resistant surface.
- Place the grill plate in the basket and slide it into the air fryer.
- Plug the air fryer into a power socket.
- Press the power icon to switch the air fryer on.

PREHEAT

LIGHT



START
STOP

TURN
REMINDER

ENG

- Press the desired preset.



The display shows the preset temperature and cooking time.

- Press TEMP / TIME to adjust the temperature / time. Press the + and - icons to increase and decrease temperature / time.



- Press PREHEAT and TURN REMINDER to activate or deactivate these settings. These will light up in red when activated.



If preheating is activated

- Press start

The display shows preheat and the air fryer

starts preheating. Once preheated, the air fryer will beep and the display shows add food.

Warning: the basket gets hot! Do not touch the hot surfaces.

- Carefully remove the basket, place food inside and return it to the air fryer to automatically start cooking.

Note: if the basket is not removed, the cooking time will start.

If preheating is not activated

- Remove the basket, add food and return it to the air fryer.
- Press start.



If "turn reminder" is activated

- Halfway through the cooking time, the air fryer will beep and the display shows turn food
- Carefully remove the basket and place it on a heat-resistant surface.
- Shake or turn the food with non-metallic tongs.
- Return the basket to the air fryer to automatically resume cooking.

Warning:

- Always use caution when removing the basket during/after cooking – hot steam can escape!
- The basket and food will be hot! Do not touch the hot surfaces.
- Do not use sharp or metal tools that can scratch the non-stick surface.
- Do not turn the basket over, as any excess oil that has accumulated on the bottom of the basket will spill out over the food.

ENG

Stop / cancel cooking



Press LIGHT to switch the light on or off.
Press START/STOP to stop cooking. Press it again to resume cooking.

Switch the air fryer off



CLEANING AND MAINTENANCE

- Do not immerse the air fryer in water or rinse the air fryer in running water due to the electrical and heating components.
- Clean the appliance after each use.
- Unplug the appliance from the mains and let it cool down.
- Apply a non-abrasive cleaner to a cloth and wipe the exterior.
- Apply a mild liquid soap to a damp cloth and wipe the interior. Remove any residue with a damp cloth.

STORAGE

Store in a dry place.

ENVIRONMENTAL INFORMATION

Do not dispose of the appliance with normal household waste; take it to a small electricals collection point for recycling. By doing so, you are helping to protect the environment.

TROUBLE SHOOTING

PROBLEM	Possible cause	SOLUTION
The air fryer is not working.	The air fryer is not plugged in. The timer has not started.	Plug into an earthed socket. Set the timer to the desired time to turn the air fryer on.
The food is not ready when the air fryer stops.	The air fryer is overloaded. The temperature is set too low.	Put less food in the air fryer. There is better heat distribution when there is less food in the air fryer. Set the temperature higher. See the section on adjusting the temperature.
The food is unevenly cooked in the air fryer.	Some ingredients need to be shaken halfway.	Ingredients that are on top of or across each other should be shaken halfway through the cooking time.
Fried snacks are not crispy when they come out of the air fryer.	The type of snack should be cooked in a traditional deep fat fryer.	Use snacks that are designed to be placed in the oven or brush a little oil on them to make them crispier.
I can't push the basket into the air fryer correctly.	There are too many ingredients in the basket. The basket is not placed correctly in the air fryer.	Do not fill the basket above the MAX mark. Push the basket into the air fryer until you hear a clicking sound.
Smoke is coming out of the air fryer.	You are cooking greasy ingredients. The air fryer still contains grease residue from previous use.	When you cook oily ingredients in the air fryer, there will be a large amount of oil at the bottom. Smoke is caused by the fat heating up in the air fryer. Make sure you clean the air fryer properly after each use.
Fresh French fries cook unevenly in the air fryer.	The correct potato type has not been used. The potatoes were not rinsed properly before being put in the air fryer.	Use fresh potatoes and make sure they stay firm during cooking. Rinse the potatoes thoroughly to remove starch.
The fries are not crispy after being in the air fryer.	The crispiness of the fries/potatoes depends on the amount of oil and water on the fries.	Make sure you dry the fries/potatoes thoroughly before adding the oil. For a crispier result, cut the fries/potatoes into smaller pieces. Add a little more oil for a crispier result.
The fries are not crispy after being in the air fryer.	The crispiness of the fries/potatoes depends on the amount of oil and water on the fries.	Make sure you dry the fries/potatoes thoroughly before adding the oil. For a crispier result, cut the fries/potatoes into smaller pieces. Add a little more oil for a crispier result.

SORTING GUIDE



Electrical and electronic equipment contains materials, components and substances that can be hazardous and harmful to human health and the environment when waste

electrical and electronic equipment (WEEE) is not disposed of properly.

Products labelled with a "crossed-out wheellie bin" are electrical and electronic equipment. The crossed-out wheellie bin symbol indicates that waste electrical and electronic equipment must not be disposed of with unsorted household waste, but must be collected separately. For this purpose, all municipalities have established collection schemes where you can hand in waste electrical and electronic equipment at recycling centres or other collection points or items collected directly from households. Contact your local authority for further information.

VIGTIG INFORMATION

Denne manual indeholder instruktioner til alle airfryers funktioner og instruktioner til montering, betjening, rengøring og vedligeholdelse af enheden. Gem denne manual til fremtidig brug.

Læs alle instruktioner, før du bruger det enheden. Følgende grundlæggende forholdsregler skal altid følges:

1. Denne enhed er ikke beregnet til brug af børn eller personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, medmindre de er under opsyn.
2. Tæt opsyn er nødvendigt, når enheden bruges i nærheden af børn. Børn skal være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med enheden. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre de er under opsyn.
3. Kontroller, om den spænding, der er angivet på enheden, svarer til den lokale netspænding, før du tilslutter enheden.
4. Brug ikke enheden, hvis stikket, ledningen eller selve enheden er beskadiget. Sørg altid for, at stikket er sat korrekt i en stikkontakt.
5. Betjen ikke enheden med en beskadiget ledning eller stik, efter at enheden ikke fungerer, eller hvis enheden er blevet beskadiget på nogen måde. Returner enheden til det nærmeste autoriserede serviceværksted til undersøgelse, reparation eller justering.
6. Lad ikke ledningen hænge ud over kanten af bordet eller bordet, og lad den heller ikke røre varme overflader.
7. For at beskytte mod elektrisk stød må ledning, stik eller enheden ikke nedsænkes i vand eller anden væske.
8. Sæt ikke stikket i stikkontakten, og betjen ikke kontrolpanelet med våde hænder.
9. Forbind aldrig enheden til en ekstern timerkontakt eller separat fjernbetjeningssystem for at undgå en farlig situation. For at afbryde skal du slukke for enheden og derefter tage stikket ud af stikkontakten.
10. Anbring ikke enheden på eller i nærheden af brændbare materialer såsom en dug eller gardin. De tilgængelige overflader kan blive varme under brug. Må ikke placeres på eller i nærheden af en varm gas- eller elektrisk brænder eller i en opvarmet ovn.
11. Anbring ikke enheden mod en væg eller mod andre elektriske enheder. Efterlad mindst 10 cm fri plads på bagsiden og siderne og 10 cm fri plads over enheden. Anbring ikke noget oven på enheden.
12. Brug ikke enheden til andre formål end beskrevet i denne vejledning. Brug af tilbehør, der ikke er anbefalet af enhedens producent, kan forårsage skader.
13. Efterlad ikke enheden uden opsyn, når det er tilsluttet.
14. Der skal udvises ekstrem forsigtighed ved flytning af enheden, der indeholder varm olie eller andre varme væsker.
15. Rør ikke ved de varme overflader; brug håndtaget. Under luftstegning frigives varm damp gennem luftudløbsåbningerne. Hold dine hænder og ansigt på sikker afstand fra dampen og fra luftudtagsåbningerne. Pas også på varm damp og luft, når du fjerner kurven fra enheden.
16. Efter brug af enheden, undgå kontakt med det varme metal indeni. Træk stikket ud af stikkontakten, når det ikke er i brug, og før rengøring. Lad enheden køle af før rengøring.
17. Tag straks stikket ud af stikkontakten, hvis du ser mørk røg komme fra enheden. Vent på, at røgudslippet stopper, før du fjerner kurven fra enheden.
18. Må ikke bruges udendørs.
19. Kun til husholdningsbrug.

SIKKERHED TIL LEDNING OG STIK

- En kort strømforsyningsledning medfølger for at reducere risikoen for at blive viklet ind i eller snuble over en længere ledning.
- Forlængerledninger kan bruges, hvis der udvises omhu i deres brug.
- Hvis der bruges en forlængerledning
 - a. Forlængerledningens mærkede elektriske mærkning skal mindst svare til apparatets elektriske mærkning; og
 - b. Den længste ledning skal placeres, så den ikke falder over bordpladen eller bordpladen, hvor den kan trækkes i af børn eller snuble over.

Effekt

220-240V~ 50/60Hz 1800W

KEND DIN AIR FRYER

Display / Kontrol panel

Display / Kontrol panel



Grillrist

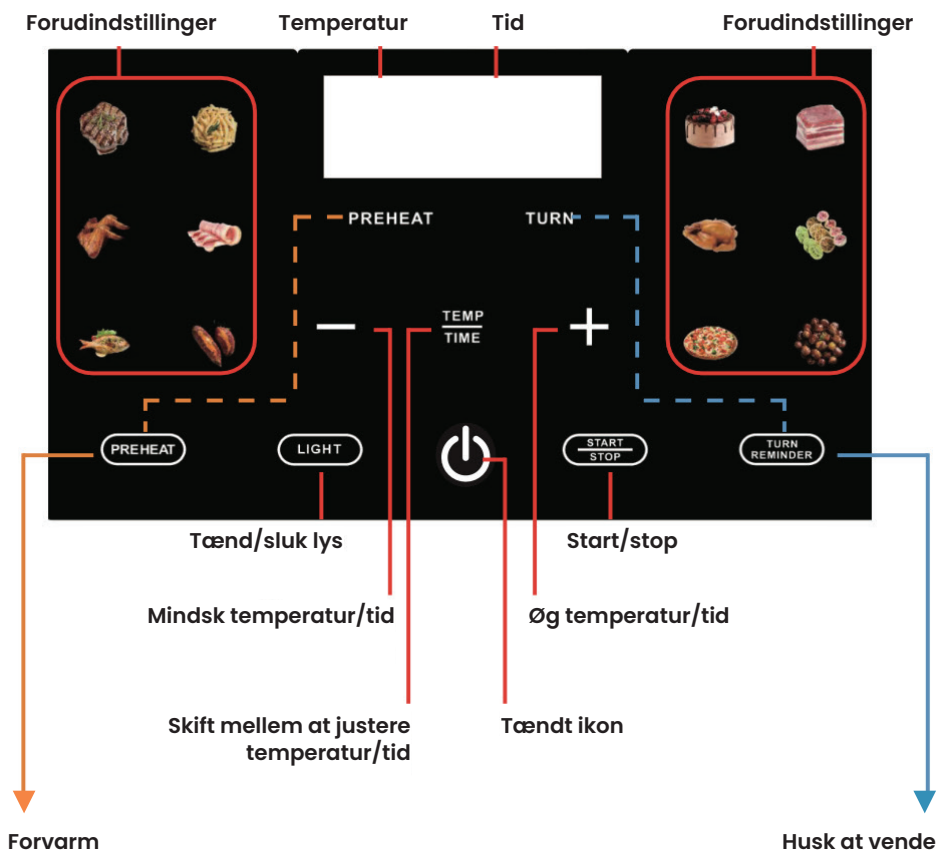


Kurv



Placer grillristen i kurven.

DISPLAY OG KONTROL PANEL



PROGRAMOVERSIGT

1. Bøf
2. Pommefrites
3. Kyllingevinger
4. Bacon
5. Fisk
6. Sød kartofler
7. Kage
8. Kød
9. Hel kylling
10. Rejer
11. Pizza
12. Nødder

FORVARM

Når dette er aktiveret, vil airfryeren forvarme og sige en bip-lyd, når maden kan tilføjes.

Tryk på "Preheat" for at aktivere eller deaktivere forvarmning, før du trykker på start. Når forvarmningen er aktiveret, vises "preheat" i rødt på displayet.

PÅMINDELSE

Når dette er aktiveret, vil air fryeren komme med en påmindelse når maden skal vendes. Tryk på "turn reminder" for at aktivere eller deaktivere dette, før du trykker på start. Når "turn reminder" er aktiveret, vises "turn" i rødt på displayet.

FORUDINDSTILLINGSSKEMA

	STANDARD		STANDARD		STANDARD		STANDARD	
	STANDARD	INTERVAL	STANDARD	INTERVAL	STANDARD	SKIFT	STANDARD	SKIFT
	175C	70-200C	25min	1-60 min	off	✓	on	✓
	200C	76-200C	18min	1-60 min	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	on	✓	off	✓
	200C	76-200C	12min	1-60 min	on	✓	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60 min	off	✓	off	✓
	180C	76-200C	30min	1-60 min	on	✓	on	✓
	150C	76-200C	25min	1min-2h	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	190C	76-200C	30min	1-60 min	off	n/a	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60min	off	n/a	off	n/a
	180C	76-200C	15min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	200C	76-200C	15min	1-60 min	on	✓	off	✓

FØR FØRSTE BRUG

1. Fjern al emballagemateriale, klistermærker og etiketter.
2. Rengør kurven med varmt vand, lidt opvaskemiddel og en ikke-slibende svamp. Disse dele kan komme i opvaskemaskinen.
3. Tør indersiden og ydersiden af apparatet af med en karklud.



Olieforstøver/sprayflaske



Madlavningsspray

ADVARSEL

- Anbring ikke enheden mod en væg eller op ad andre enheder. Efterlad mindst 10 cm fri plads på bagsiden og siderne og 10 cm fri plads over enheden.
- Anbring ikke noget oven på enheden.
- Fyld ikke kurven med olie, stegefedt eller anden væske – dette apparat fungerer ved at cirkulere varm luft.
- Når du sprøjter olie på mad for en sprødere finish, anbefaler vi at bruge almindelig madolie i stedet for madlavningsspray, da dette kan beskadige nonstick-belægningen.

BRUG AF DIN AIRFRYER

- Placer airfryeren på en stabil, jævn og varmebestandig overflade.
- Placer grillristen i kurven og skub den ind i airfryeren.
- Sæt airfryeren i en stikkontakt.
- Tryk på strømkonnet for at tænde for airfryeren.

PREHEAT

LIGHT



START
STOP

TURN
REMINDER

DA

- Tryk på den ønskede forudindstilling.



Displayet viser den forudindstillede temperatur og tid.

- Tryk på TEMP / TIME for at justere temperatur / tid. Tryk på + og - ikonerne for at øge og sænke temperatur/tid.



- Tryk på PREHEAT og TURN REMINDER for at aktivere eller deaktivere disse indstillinger. Disse vil lyse med rød, når det er aktiveret.



Hvis forvarmning er aktiveret

- Tryk på start

Displayet viser forvarm (preheat), og airfryeren begynder at forvarme. Når den

er forvarmet, bipper frituregryden, og displayet viser tilføj mad.

Advarsel: kurven bliver varm! Rør ikke ved varme overflader.

- Fjern forsigtigt kurven, læg mad indeni, og sæt den tilbage i airfryeren for automatisk at begynde tilberedningen.

Bemærk: hvis kurven ikke fjernes, begynder tilberedningstiden.

Hvis forvarmning er deaktiveret

- Fjern kurven, læg mad i, og sæt den tilbage i airfryeren.
- Tryk på start.



Hvis "turn reminder" er aktiveret

- Halvvejs i tilberedningstiden bipper frituregryden, og displayet viser turn food
- Fjern forsigtigt kurven og læg den på en varmebestandig overflade.
- Vend eller ryst maden med en ikke-metal-tang.
- Sæt kurven tilbage i airfryeren for automatisk at genoptage tilberedningen.

Advarsel:

- Vær altid forsigtig, når du fjerner kurven under/efter tilberedning - varm damp kan slippe ud!
- Kurven og maden vil være varm! Rør ikke ved varme overflader.
- Brug ikke skarpe eller metalredskaber, som kan ridse nonstick-overfladen.
- Vend ikke kurven på hovedet, da overskydende olie, der har samlet sig på bunden af kurven, vil lække ud på maden.

DA

Stop / annuller tilberedning



Tryk på LIGHT for at tænde lyset og tryk igen for at slukke lyset. Tryk på START/STOP at stoppe tilberedningen. Tryk igen for at genoptage tilberedningen.

Sluk airfryeren



RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Put ikke airfryeren i vand og skyl ikke airfryeren under vand på grund af de elektriske komponenter og varmekomponenterne.
- Rengør enheden efter hver brug.
- Fjern stikket fra stikkontakten og lad enheden køle ned.
- Påfør et ikke-slibende rensemiddel på en klud og tør det udvendige af.
- Påfør en mild flydende sæbe på en fugtig klud og tør det indre af. Fjern eventuelle rester med en fugtig klud.

OPBEVARING

Opbevares på et tørt sted.

MILJØ

Smid ikke enheden ud sammen med det almindelige husholdningsaffald, når det er brugt, men aflever det på officielt indsamlingssted til genbrug. Ved at gøre dette bidrager du til miljøbeskyttelse.

AIRFRYEREN VIRKER IKKE

Problem	Mulig årsag	Løsning
Airfryeren virker ikke.	Airfryeren er ikke tilsluttet. Timeren er ikke sat i gang.	Sæt stikket i en jordet stikkontakt. Sæt timeren i gang til den ønskede tid for at tænde for airfryeren.
Ingredienserne er ikke færdige når airfryeren stopper.	Der er fyldt for meget i airfryeren. Temperaturen er sat for lavt.	Put mindre portioner i airfryeren. Når portionerne er mindre, bliver varmen fordelt bedre. Sæt temperaturen højere. Se afsnittet for temperaturjusteringer.
Ingredienserne steges ujævnt i airfryeren.	Nogle ingredienser skal rystes halvvejs.	Ingredienser der ligger ovenpå hinanden eller på tværs af hinanden, skal rystes halvvejs i tilberedningstiden.
Stegte snacks er ikke sprøde når de kommer ud af airfryeren.	Den valgte type snacks, skal tilberedes i en traditionel frituregryde.	Brug snacks der er beregnet til at komme i ovnen eller pensel lidt olie på for at snackene bliver mere sprøde.
Jeg kan ikke skubbe gryden korrekt ind i airfryeren.	Der er for mange ingredienser i gryden. Kurven er ikke placeret korrekt i gryden.	Fyld ikke kurven over MAX-angivelsen. Skub kurven ned i gryden, indtil der kommer en kliklyd.
Der kommer røg ud af airfryeren.	Du forbereder fedtede ingredienser. Airfryeren indeholder stadig fedtresten fra tidligere brug.	Når du tilbereder fedtede ingredienser i airfryeren, vil der være en stor mængde olie i bunden. Røg skyldes, at fedtet opvarmes i airfryeren. Sørg for at rengøre airfryeren ordentligt efter hver brug.
Friske pomfritter steges ujævnt i airfryeren.	Der er ikke brugt en af de rigtige kartoffeltyper. Kartoflerne er ikke skyllet ordentligt før de kom i airfryeren.	Brug friske kartofler og sørg for, at de holder sig faste under stegningen. Skyl kartoflerne ordentligt for at fjerne stivelse fra kartoflerne.
Pomfritterne er ikke sprøde efter de har været i airfryeren.	Pomfritternes/ kartoflernes sprødhed afhænger af mængden af olie og vand i pomfritterne.	Sørg for at tørre pomfritterne/ kartoflerne ordentligt, inden du tilsætter olien. Skær pomfritterne/kartoflerne mindre for et sprødere resultat. Tilsæt lidt mere olie for et sprødere resultat.
Pomfritterne er ikke sprøde efter de har været i airfryeren.	Pomfritternes/ kartoflernes sprødhed afhænger af mængden af olie og vand i pomfritterne.	Sørg for at tørre pomfritterne/ kartoflerne ordentligt, inden du tilsætter olien. Skær pomfritterne/kartoflerne mindre for et sprødere resultat. Tilsæt lidt mere olie for et sprødere resultat.

SORTERINGSVEJLEDNING



Elektrisk og elektronisk udstyr indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være farlige og skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, når affaldet af

elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ikke bortskaffes korrekt.

Produkter, der er mærket med "overkrydset skraldespand", er elektrisk og elektronisk udstyr. Den overkrydsede skraldespand symboliserer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt. Til dette formål har alle kommuner etableret indsamlingsordninger, hvor affald af elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer eller andre indsamlingssteder eller hentes direkte fra husholdningerne. Nærmere information skal indhentes hos kommunens tekniske forvaltning.

VIKTIG INFORMATION

Denna bruksanvisning innehåller anvisningar för installation, drift, rengöring och underhåll av airfryern. Spara denna bruksanvisning för framtida bruk.

Läs alla anvisningar innan du använder apparaten. Följande grundläggande försiktighetsåtgärder bör alltid följas:

1. Den här apparaten är inte avsedd för användning av barn eller personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller brist på erfarenhet och kunskap, såvida de inte är under uppsikt.
2. Ha alltid uppsikt när apparaten används i närheten av barn. Barn ska hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten. Rengörings- och underhållsarbeten får inte utföras av barn, såvida de inte är under uppsikt.
3. Kontrollera att den spänning som anges på apparaten överensstämmer med den lokala nätspänningen innan du ansluter apparaten.
4. Använd inte apparaten om kontakten, sladden eller själva apparaten är skadad. Kontrollera alltid att stickkontakten är korrekt ansluten till eluttaget.
5. Använd inte denna apparat om sladden eller kontakten är trasig, om apparaten inte fungerar som den ska eller om apparaten har skadats på något sätt. Lämna in apparaten hos närmaste auktoriserade serviceombud för undersökning, reparation eller justering.
6. Låt inte sladden hänga över kanten på bänkar eller vidröra het ytor.
7. För att undvika elstötar ska du inte sänka ner sladden, kontakterna eller apparaten i vatten eller andra vätskor.
8. Koppla inte in kontakten i eluttaget och använd inte kontrollpanelen med våta händer.
9. För att undvika farliga situationer ska du aldrig ansluta apparaten till en extern timer eller ett separat fjärrstyrningssystem. Frånkoppla apparaten genom att stänga av den och dra sedan ut kontakten ur eluttaget.
10. Placera inte apparaten på eller i närheten av lättantändliga material såsom dukar eller gardiner. Tillgängliga ytor kan bli varma under användning. Placera inte apparaten på eller i närheten av en het gasspis, elspis eller ugn.
11. Placera inte apparaten intill en vägg eller andra elektriska apparater. Lämna minst 10 cm fritt utrymme på baksidan och sidorna och 10 cm fritt utrymme ovanför apparaten. Placera ingenting ovanpå apparaten.
12. Använd inte apparaten för andra ändamål än de som beskrivs i denna bruksanvisning. Använd inte tillbehör som inte rekommenderas av apparatens tillverkare, eftersom detta kan orsaka skador.
13. Lämna inte apparaten utan uppsikt när den är ansluten till ett eluttag.
14. Var mycket försiktig när du flyttar en apparat som innehåller het olja eller andra vätskor.
15. Rör inte vid de heta ytorna; använd handtaget. När du luftfriterar frigörs het ånga genom ventilationsöppningarna. Håll dina händer och ditt ansikte på säkert avstånd från ångan och luftventilerna. Se också upp för het ånga och luft när du tar ut korgen ur apparaten.
16. När du har använt apparaten ska du undvika att vidröra de heta metalldelarna på insidan. Dra alltid ur kontakten när apparaten inte används och före rengöring. Låt apparaten svalna innan du rengör den.
17. Dra omedelbart ut kontakten om du ser mörk rök komma ut från apparaten. Vänta tills rökutvecklingen har upphört innan du tar bort korgen från apparaten.
18. Apparaten får inte användas utomhus.
19. Endast för hushållsbruk.

SÄKERHET FÖR SLADD OCH STICKKONTAKT

- Apparaten levereras med en kort strömsladd eftersom en längre sladd kan öka risken för att man trasslar in sig eller snubblar över sladden.
- Använd eventuella förlängningssladdar med försiktighet.
- Om du använder en förlängningssladd
 - a. Förlängningssladdens elektriska märkning måste minst motsvara den elektriska klassningen på apparaten; och
 - b. den längsta sladden ska placeras så att den inte hänger över bänken där barn kan dra i den eller där man oavsiktligt kan snubbla över den.

Effekt- klassning	220–240 V~ 50/ 60 Hz 1 800 W
------------------------------	---------------------------------

LÄR KÄNNA DIN AIRFRYER

Skärm/kontrollpanel

Skärm/kontrollpanel



Grillgaller

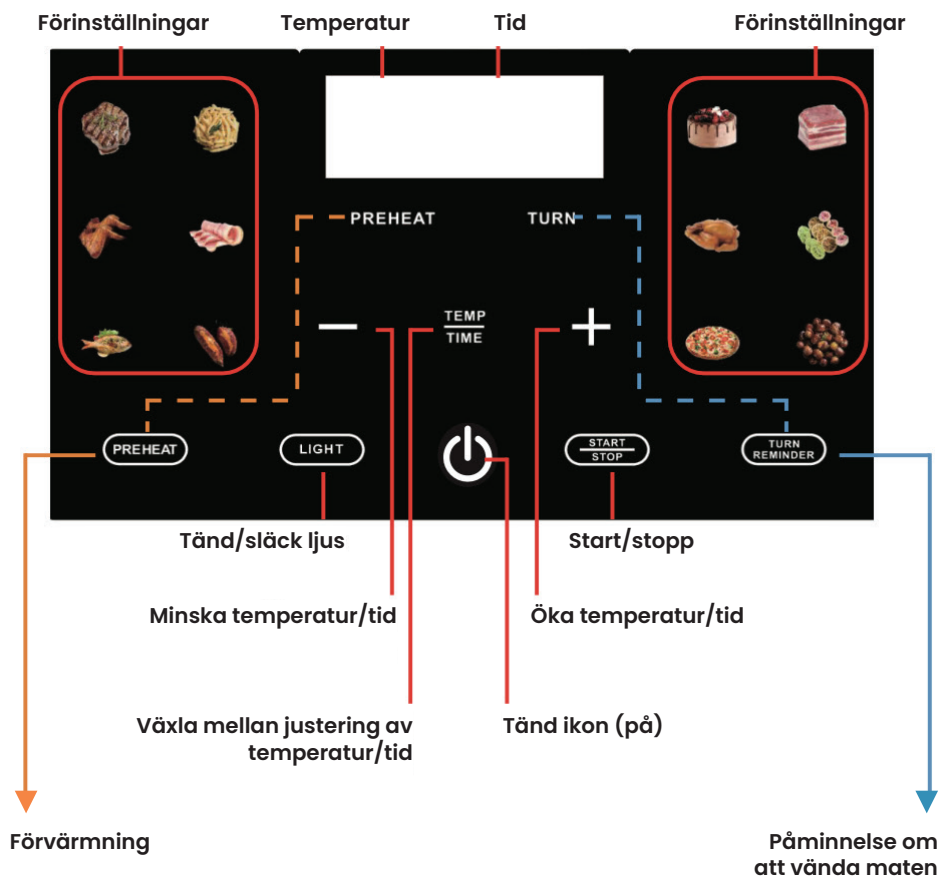


Korg



Placera grillgallret i korgen.

SKÄRM OCH KONTROLLPANEL



PROGRAMÖVERSIKT

1. Biff
2. Pommes frites
3. Kycklingvingar
4. Bacon
5. Fisk
6. Sötpotatis
7. Kaka
8. Kött
9. Hel kyckling
10. Räkor
11. Pizza
12. Nötter

FÖRVÄRMNING

När förvärmningen är aktiverad värms airfryern upp och ett pip ljud anger när du kan lägga i maten.

Tryck på "Preheat" för att aktivera eller inaktivera förvärmning och tryck sedan på start. När förvärmningen är aktiverad visas "preheat" i rött på displayen.

PÅMINNELSE

När förvärmningen är aktiverad kommer airfryern att påminna dig om när maten ska vändas. Tryck på "turn reminder" för att aktivera eller inaktivera denna påminnelse och tryck sedan på start. När "turn reminder" är aktiverad visas "turn" i rött på displayen.

FÖRINSTÄLLDA PROGRAM

	STANDARD		STANDARD		STANDARD		STANDARD	
	STANDARD	INTERVALL	STANDARD	INTERVALL	STANDARD	VÄXLA	STANDARD	VÄXLA
	175C	70-200C	25min	1-60 min	off	✓	on	✓
	200C	76-200C	18min	1-60 min	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	on	✓	off	✓
	200C	76-200C	12min	1-60 min	on	✓	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60 min	off	✓	off	✓
	180C	76-200C	30min	1-60 min	on	✓	on	✓
	150C	76-200C	25min	1min-2h	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	190C	76-200C	30min	1-60 min	off	n/a	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60min	off	n/a	off	n/a
	180C	76-200C	15min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	200C	76-200C	15min	1-60 min	on	✓	off	✓

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

1. Avlägsna alla förpackningar, klistermärken och etiketter.
2. Rengör korgen med varmt vatten, lite diskmedel och en icke-slipande disksvamp. Dessa delar kan även maskintvättas.
3. Torka av apparatens insida och utsida med en trasa.



Oljespridare/sprayflaska



Matlagningsspray

VARNING!

- Placera inte apparaten intill en vägg eller andra apparater. Lämna minst 10 cm fritt utrymme på baksidan och sidorna och 10 cm fritt utrymme ovanför apparaten.
- Placera ingenting ovanpå apparaten.
- Fyll inte korgen med olja eller andra vätskor – apparaten fungerar med cirkulation av varmluft.
- Om du vill spraya olja på maten för en krispigare yta, rekommenderar vi att du använder vanlig matolja istället för matlagningsspray eftersom detta kan skada non-stick-beläggningen.

ANVÄNDNING AV AIRFRYERN

- Placera airfryern på ett stabilt, jämnt och värmetåligt underlag.
- Placera grillgallret i korgen och skjut in den i airfryern.
- Anslut airfryern till ett eluttag.
- Tryck på strömikonen för att slå på airfryern.

PREHEAT

LIGHT



START
STOP

TURN
REMINDER

- Tryck på önskad förinställning.



Skärmen visar den förinställda temperaturen och tillagningstiden.

- Tryck på TEMP / TIME för att justera temperatur/tid. Tryck på ikonerna + och - för att öka och minska temperaturen/tiden.



- Tryck på PREHEAT och TURN REMINDER för att aktivera eller inaktivera dessa inställningar. Inställningarna kommer att lysa rött när de är aktiverade.



Om förvärmningen är aktiverad

- Tryck på start.

Skärmen visar förvärmning (preheat) och airfryern börjar förvärma. När airfryern har värmts upp, avger den ett pip ljud och skärmen visar att du kan lägga i maten.

Varning: korgen blir varm! Rör inte vid heta ytor.

- Ta försiktigt ut korgen, lägg i maten och för in korgen i airfryern igen. Tillagningen startar automatiskt.

Observera: om du inte tar ut korgen, kommer tillagningstiden att starta.

Om förvärmningen inte är aktiverad

- Ta ut korgen, lägg i maten och för in korgen i airfryern igen.
- Tryck på start.



Om "turn reminder" är aktiverad

- Halvvägs genom tillagningstiden avger airfryern ett pip ljud och skärmen visar att du ska vända maten.
- Ta försiktigt ut korgen och ställ den på ett värmetåligt underlag.
- Rör om eller skaka maten med en icke-metallisk tång.
- För in korgen i airfryern igen. Tillagningen återupptas automatiskt.

Varning!

- Var alltid försiktig när du tar ut korgen från airfryern under/efter tillagningen – het ånga kan strömma ut!
- Korgen och maten kommer att vara varm! Rör inte vid heta ytor.
- Använd inte vassa verktyg eller metall-verktyg som kan repa non-stick-beläggningen.
- Vänd inte på korgen eftersom överflödiga olja som har samlats på botten kan spilla ut över maten.

Stoppa/avbryta tillagning



Tryck på LIGHT för att tända eller släcka lampan. Tryck på START/STOP för att stoppa tillagningen. Tryck på knappen igen för att återuppta tillagningen.

Stäng av airfryern.



RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Sänk inte ner airfryern i vatten och skölj den inte under rinnande vatten på grund av el- och värmekomponenterna.
- Rengör apparaten efter varje användning.
- Koppla ur apparaten från eluttaget och låt den svalna.
- Använd ett icke-slipande rengöringsmedel och en trasa för att torka av utsidan.
- Använd en mild flytande tvål och en fuktig trasa för torka av insidan. Avlägsna eventuella rester med en fuktig trasa.

FÖRVARING

Förvara apparaten på en torr plats.

MILJÖINFORMATION

Släng inte apparaten i det vanliga hushållsavfallet utan lämna den till en samlingsplats för återvinning av små elektriska och elektroniska apparater. På så sätt bidrar du till att skydda miljön.

FELSÖKNING

PROBLEM	Möjlig orsak	LÖSNING
Airfryern fungerar inte.	Airfryern är inte ansluten till eluttaget. Timern har inte startat.	Anslut till ett jordat eluttag. Ställ in timern på önskad tid för att starta airfryern.
Maten är inte färdig när airfryern stannar.	Airfryern är överbelastad. Temperaturen är för lågt inställd.	Lägg i mindre mat i airfryern. Värmen fördelas bättre när det är mindre mat i airfryern. Höj temperaturen. Se avsnittet om justering av temperaturen.
Maten tillagas ojämnt i airfryern.	Vissa ingredienser måste skakas halvvägs genom tillagningstiden.	Ingredienser som ligger ovanpå eller tvärs över varandra måste skakas halvvägs genom tillagningstiden.
Friterade snacks är inte krispiga när de kommer ut ur airfryern.	Denna typ av snacks bör tillagas i en traditionell fritis.	Använd snacks som är avsedda att tillagas i ugnen eller pensla lite olja på dem för ett krispigare resultat.
Jag kan inte skjuta in korgen i airfryern på rätt sätt.	Det finns för många ingredienser i korgen. Korgen är inte korrekt placerad i airfryern.	Fyll inte korgen över MAX-markeringen. Skjut in korgen i airfryern tills du hör ett klickljud.
Det kommer ut rök från airfryern.	Du tillagar feta ingredienser. Airfryern innehåller fortfarande fettrester från tidigare användning.	När du tillagar oljiga ingredienser i airfryern kommer det att finnas en stor mängd olja i botten. Röken orsakas av att fettet värms upp i airfryern. Se till att rengöra airfryern ordentligt efter varje användning.
Färska pommes frites tillagas ojämnt i airfryern.	Du har inte använt rätt potatistyp. Du har inte sköljt potatisen ordentligt innan du lade in den i airfryern.	Använd färsk potatis och se till att den håller sig fast under tillagningen. Skölj potatisen noga för att avlägsna stärkelse.
Pommes fritesen har inte blivit krispiga när de tillagats i airfryern.	Pommes fritesens/potatisens krispighet beror på mängden olja och vatten i pommes fritesen.	Se till att torka av pommes fritesen/potatisen ordentligt innan du tillsätter olja. Skär pommes fritesens/potatisen i mindre bitar för ett krispigare resultat. Tillsätt lite mer olja för ett krispigare resultat.
Pommes fritesen har inte blivit krispiga när de tillagats i airfryern.	Pommes fritesens/potatisens krispighet beror på mängden olja och vatten i pommes fritesen.	Se till att torka av pommes fritesen/potatisen ordentligt innan du tillsätter olja. Skär pommes fritesens/potatisen i mindre bitar för ett krispigare resultat. Tillsätt lite mer olja för ett krispigare resultat.

SORTERINGSGUIDE



Elektrisk och elektronisk utrustning innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara farliga och skadliga för människors hälsa och miljön när avfall från elektrisk

och elektronisk utrustning (WEEE) inte bortskaffas på rätt sätt.

Produkter som är märkta med en "överkryssad soptunna" är elektrisk och elektronisk utrustning. Den överkryssade soptunnan symboliserar att avfall från elektriska och elektroniska produkter inte får slängas tillsammans med osorterat hushållsavfall, utan måste samlas in separat. För detta ändamål har alla kommuner inrättat insamlingssystem där avfall från elektrisk och elektronisk utrustning kan lämnas in gratis på återvinningsstationer eller andra insamlingsplatser eller hämtas direkt från hushållen. Kontakta kommunens tekniska förvaltning för ytterligare information.

WICHTIGE INFORMATIONEN

Diese Anleitung enthält Anweisungen für die Aufstellung, den Betrieb, die Reinigung und die Wartung des Airfryers. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

Lesen Sie vor der Benutzung des Geräts die gesamte Anleitung. Die folgenden grundlegenden Vorsichtsmaßnahmen sollten immer beachtet werden:

1. Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Kinder oder Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden beaufsichtigt.
2. Wenn ein Gerät in der Nähe von Kindern benutzt wird, ist eine strikte Aufsicht erforderlich. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, wenn sie nicht beaufsichtigt werden.
3. Prüfen Sie vor dem Anschließen des Geräts, ob die auf dem Gerät angegebene Spannung mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
4. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn der Stecker, das Kabel oder das Gerät selbst beschädigt ist. Achten Sie immer darauf, dass der Stecker richtig in die Steckdose eingesteckt ist.
5. Benutzen Sie das Gerät nicht mit einem beschädigten Kabel oder Stecker oder wenn das Gerät defekt ist oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde. Bringen Sie das Gerät zur Überprüfung, Reparatur oder Einstellung zum nächstgelegenen autorisierten Service-Center.
6. Lassen Sie das Kabel nicht über den Rand der Arbeitsplatte hängen und nicht mit heißen Oberflächen in Kontakt kommen.
7. Tauchen Sie zum Schutz vor Stromschlägen das Kabel, den Stecker oder das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
8. Stecken Sie das Gerät nicht mit nassen Händen ein und bedienen Sie das Bedienfeld nicht mit nassen Händen.
9. Um eine gefährliche Situation zu vermeiden, darf das Gerät niemals an eine externe Zeitschaltuhr oder ein separates Fernbedienungssystem angeschlossen werden. Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie es ausstecken.
10. Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in der Nähe von brennbaren Materialien wie Tischtüchern oder Vorhängen auf. Zugängliche Oberflächen können bei der Benutzung heiß werden. Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in die Nähe eines heißen Gas- oder Elektroherds oder in einen heißen Ofen.
11. Stellen Sie das Gerät nicht an eine Wand oder an andere elektrische Geräte. Lassen Sie hinten, an den Seiten und oberhalb des Geräts mindestens 10 cm Freiraum. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.
12. Verwenden Sie das Gerät nicht für andere Zwecke als die in dieser Anleitung beschriebenen. Die Verwendung von Zubehör, das nicht vom Hersteller des Geräts empfohlen wird, kann zu Schäden führen.
13. Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es eingesteckt ist.
14. Besondere Vorsicht ist geboten, wenn ein Gerät mit heißem Öl oder anderen Flüssigkeiten bewegt wird.
15. Berühren Sie nicht die heißen Oberflächen, sondern benutzen Sie den Griff. Beim Heißluftfrittieren wird heißer Dampf durch die Lüftungsschlitze freigesetzt. Halten Sie Ihre Hände und Ihr Gesicht in sicherer Entfernung vom Dampf und den Lüftungsöffnungen. Achten Sie auch auf heißen Dampf und heiße Luft, wenn Sie den Korb aus dem Gerät nehmen.

16. Vermeiden Sie es, nach der Benutzung des Geräts die heißen Metallteile im Inneren zu berühren. Ziehen Sie den Netzstecker, wenn Sie das Gerät nicht benutzen und bevor Sie es reinigen. Lassen Sie das Gerät vor der Reinigung abkühlen.
17. Wenn Sie dunklen Rauch aus dem Gerät entweichen sehen, ziehen Sie sofort den Netzstecker. Warten Sie, bis die Rauchentwicklung aufhört, bevor Sie den Korb aus dem Gerät nehmen.
18. Nicht im Freien verwenden.
19. Nur für den Hausgebrauch.

SICHERHEIT BEZÜGLICH KABELN UND STECKERN

- Das kurze Netzkabel soll die Gefahr verringern, sich in einem längeren Kabel zu verheddern oder darüber zu stolpern.
- Verlängerungskabel können mit Vorsicht verwendet werden.
- Wenn ein Verlängerungskabel verwendet wird:
 - a. Die elektrische Leistung des Verlängerungskabels muss mindestens der elektrischen Leistung des Geräts entsprechen; und
 - b. das längste Kabel sollte so verlegt werden, dass es nicht über den Tresen hängt, wo Kinder daran ziehen oder darüber stolpern könnten.

Nennleistung

220-240 V ~ 50/60 Hz
1800 W

ÜBERSICHT ÜBER IHREN AIRFRYER

Display / Bedienfeld



Grillplatte

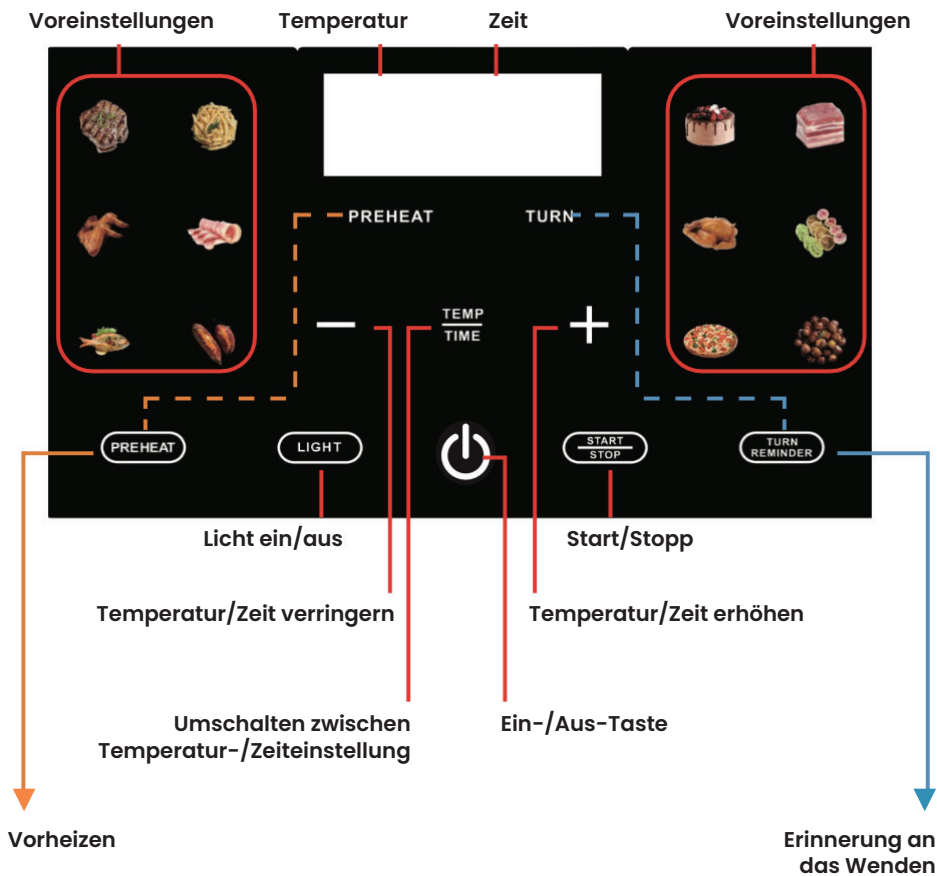


Korb



Legen Sie die Grillplatte in den Korb.

DISPLAY UND BEDIENFELD



ÜBERBLICK ÜBER DIE PROGRAMME

1. Steak
2. Pommes frites
3. Chickenwings
4. Bacon
5. Fisch
6. Süßkartoffeln
7. Kuchen
8. Fleisch
9. Ganzes Huhn
10. Garnelen
11. Pizza
12. Nüsse

VORHEIZEN

Bei Aktivierung heizt der Airfryer vor und gibt einen Signalton aus, sobald Lebensmittel eingelegt werden können. Drücken Sie auf "Preheat", um das Vorheizen zu aktivieren oder zu deaktivieren, bevor Sie auf Start drücken. Wenn das Vorheizen aktiviert ist, erscheint "Preheat" in roter Farbe auf dem Display.

REMINDER

Bei Aktivierung erinnert der Airfryer Sie daran, wann das Essen gewendet werden muss. Drücken Sie auf "Turn reminder", um diese Funktion zu aktivieren oder zu deaktivieren, bevor Sie auf Start drücken. Wenn "Turn reminder" aktiviert ist, wird "Turn" auf dem Display in Rot angezeigt.

VOREINGESTELLTE

PROGRAMME

	STANDARD		STANDARD		STANDARD		STANDARD	
	STANDARD	INTERVALL	STANDARD	INTERVALL	STANDARD	EIN-/AUS-SCHALTBAR	STANDARD	EIN-/AUS-SCHALTBAR
	175C	70-200C	25min	1-60 min	off	✓	on	✓
	200C	76-200C	18min	1-60 min	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	on	✓	off	✓
	200C	76-200C	12min	1-60 min	on	✓	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60 min	off	✓	off	✓
	180C	76-200C	30min	1-60 min	on	✓	on	✓
	150C	76-200C	25min	1min-2h	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	190C	76-200C	30min	1-60 min	off	n/a	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60min	off	n/a	off	n/a
	180C	76-200C	15min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	200C	76-200C	15min	1-60 min	on	✓	off	✓

VOR DER ERSTEN BENUTZUNG

1. Entfernen Sie alle Verpackungen, Aufkleber und Etiketten.
2. Reinigen Sie den Korb mit heißem Wasser und Spülmittel unter Verwendung eines nicht-scheuernden Schwamms. Diese Teile sind spülmaschinenfest.
3. Reinigen Sie die Innen- und Außenseite des Geräts mit einem Tuch.



Ölzerstäuber/Sprühflasche

WARNUNG

- Stellen Sie das Gerät nicht an eine Wand oder an andere Geräte. Lassen Sie hinten, an den Seiten und oberhalb des Geräts mindestens 10 cm Freiraum.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.
- Füllen Sie den Korb nicht mit Öl oder anderen Flüssigkeiten – das Gerät arbeitet mit zirkulierender Heißluft.
- Wenn Sie Speisen mit Öl besprühen, um sie knuspriger zu machen, empfehlen wir Ihnen, normales Speiseöl anstelle von Kochspray zu verwenden, da dies die Antihafbeschichtung beschädigen kann.



Kochspray

VERWENDUNG DES AIRFRYERS

- Stellen Sie den Airfryer auf eine stabile, ebene und hitzebeständige Unterlage.
- Legen Sie die Grillplatte in den Korb und schieben Sie sie in den Airfryer.
- Schließen Sie den Airfryer an eine Steckdose an.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um den Airfryer einzuschalten.

PREHEAT

LIGHT



START
STOP

TURN
REMINDER

- Drücken Sie die gewünschte Voreinstellung.



Das Display zeigt die voreingestellte Temperatur und Garzeit an.

- Drücken Sie TEMP / TIME, um die Temperatur / Zeit anzupassen. Drücken Sie die Symbole + und -, um die Temperatur / Zeit zu erhöhen oder zu verringern.



- Drücken Sie PREHEAT und TURN REMINDER, um diese Einstellungen zu aktivieren oder zu deaktivieren. Diese leuchten rot auf, wenn sie aktiviert sind.



Bei aktiviertem Vorheizen

- Drücken Sie Start.

Auf dem Display erscheint Preheat und der Airfryer beginnt mit dem Vorheizen. Sobald der Airfryer vorgeheizt ist, ertönt ein Signalton, und auf dem Display wird angezeigt, dass die Lebensmittel eingelegt werden können.

Warnung: Der Korb wird heiß! Berühren Sie nicht die heißen Oberflächen.

- Nehmen Sie den Korb vorsichtig heraus, legen Sie die Lebensmittel hinein und setzen Sie ihn wieder in den Airfryer ein, damit der Garvorgang automatisch gestartet wird.

Hinweis: Wenn der Korb nicht entnommen wird, beginnt die Garzeit abzulaufen.

Bei deaktiviertem Vorheizen

- Nehmen Sie den Korb heraus, geben Sie die Lebensmittel hinein und stellen Sie ihn wieder in den Airfryer.
- Drücken Sie Start.

**Bei aktivierter Erinnerung an das Wenden**

- Nach der Hälfte der Garzeit ertönt ein Signalton, und auf dem Display erscheint "Turn food".
- Nehmen Sie den Korb vorsichtig heraus und stellen Sie ihn auf eine hitzebeständige Unterlage.
- Schütteln oder wenden Sie die Lebensmittel mit einer nicht-metallischen Grillzange.
- Setzen Sie den Korb wieder in den Airfryer ein. Der Garvorgang wird automatisch fortgesetzt.

Warnung:

- Seien Sie immer vorsichtig, wenn Sie den Korb während/nach dem Garen herausnehmen – es kann heißer Dampf entweichen!
- Der Korb und die Lebensmittel werden heiß sein! Berühren Sie nicht die heißen Oberflächen.
- Verwenden Sie keine scharfen oder metallischen Utensilien, die die Antihafbeschichtung zerkratzen könnten.
- Drehen Sie den Korb nicht um, da sonst überschüssiges Öl, das sich am Boden des Korbs angesammelt hat, über die Lebensmittel gegossen wird.

Garvorgang beenden/abbrechen

Drücken Sie LIGHT, um die Beleuchtung ein- oder auszuschalten. Drücken Sie START/STOP, um den Garvorgang zu beenden. Drücken Sie die Taste erneut, um den Garvorgang fortzusetzen.

Schalten Sie den Airfryer aus.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Tauchen Sie den Airfryer nicht in Wasser ein und spülen Sie ihn nicht unter fließendem Wasser ab, um die elektrischen Komponenten und Heizelemente zu schützen.
- Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts und lassen Sie es abkühlen.
- Geben Sie ein nicht-scheuerndes Reinigungsmittel auf ein Tuch und wischen Sie die Außenseite ab.
- Geben Sie eine milde Flüssigseife auf ein feuchtes Tuch und wischen Sie den Innenraum ab. Entfernen Sie eventuelle Rückstände mit einem feuchten Tuch.

AUFBEWAHRUNG

An einem trockenen Ort aufbewahren.

UMWELTINFORMATIONEN

Entsorgen Sie das Gerät nicht mit dem normalen Hausmüll, sondern geben Sie es bei einer Sammelstelle für Elektrokleingeräte zum Recycling ab. Damit leisten Sie einen Beitrag zum Schutz der Umwelt.

FEHLERSUCHE

PROBLEM	Mögliche Ursache	LÖSUNG
Der Airfryer funktioniert nicht.	Der Airfryer ist nicht eingesteckt. Der Timer wurde nicht gestartet.	Stecken Sie den Stecker in eine geerdete Steckdose. Stellen Sie den Timer auf die gewünschte Zeit ein, um den Airfryer einzuschalten.
Die Lebensmittel sind nicht fertig, wenn der Airfryer stoppt.	Der Airfryer ist überlastet. Die Temperatur ist zu niedrig eingestellt.	Geben Sie weniger Lebensmittel in den Airfryer. Wenn sich weniger Lebensmittel im Airfryer befinden, verteilt sich die Hitze besser. Stellen Sie die Temperatur höher ein. Siehe Abschnitt zur Einstellung der Temperatur.
Die Lebensmittel werden im Airfryer ungleichmäßig gegart.	Einige Zutaten müssen nach der Hälfte der Garzeit gerüttelt werden.	Zutaten, die übereinanderliegen, sollten nach der Hälfte der Garzeit gerüttelt werden.
Frittierte Snacks sind nicht knusprig, wenn sie aus dem Airfryer kommen.	Solche Snacks sollten in einer traditionellen Fritteuse zubereitet werden.	Verwenden Sie Snacks, die für den Backofen geeignet sind, oder bestreichen Sie sie mit etwas Öl, damit sie knuspriger werden.
Ich kann den Korb nicht richtig in den Airfryer schieben.	Es befinden sich zu viele Zutaten im Korb. Der Korb ist nicht richtig in den Airfryer eingesetzt.	Befüllen Sie den Korb nicht über die MAX-Markierung hinaus. Schieben Sie den Korb in den Airfryer, bis Sie ein Klickgeräusch hören.
Aus dem Airfryer entweicht Rauch.	Sie kochen fettige Zutaten. Der Airfryer enthält noch Fettreste vom vorherigen Gebrauch.	Wenn Sie fettige Zutaten im Airfryer garen, bleibt am Boden eine große Menge Fett zurück. Der Rauch wird durch die Erhitzung des Fetts im Airfryer verursacht. Achten Sie darauf, dass Sie den Airfryer nach jedem Gebrauch gründlich reinigen.
Frische Pommes frites werden im Airfryer ungleichmäßig gegart.	Es wurde nicht die korrekte Kartoffelsorte verwendet. Die Kartoffeln wurden nicht richtig gewaschen, bevor sie in den Airfryer gegeben wurden.	Verwenden Sie frische Kartoffeln und achten Sie darauf, dass sie festkochend sind. Spülen Sie die Kartoffeln gründlich ab, um die Stärke zu entfernen.

PROBLEM	Mögliche Ursache	LÖSUNG
Die Pommes frites sind nicht knusprig, nachdem sie im Airfryer gegart wurden.	Die Knusprigkeit der Pommes frites/ Kartoffeln hängt von der Menge des Öls und des Wassers ab, mit dem die Pommes frites bedeckt sind.	Achten Sie darauf, dass Sie die Pommes frites/Kartoffeln gründlich abtrocknen, bevor Sie das Öl hinzufügen. Um ein knusprigeres Ergebnis zu erzielen, schneiden Sie die Pommes frites/ Kartoffeln in kleinere Stücke. Fügen Sie für ein knusprigeres Ergebnis ein wenig mehr Öl hinzu.
Die Pommes frites sind nicht knusprig, nachdem sie im Airfryer gegart wurden.	Die Knusprigkeit der Pommes frites/ Kartoffeln hängt von der Menge des Öls und des Wassers ab, mit dem die Pommes frites bedeckt sind.	Achten Sie darauf, dass Sie die Pommes frites/Kartoffeln gründlich abtrocknen, bevor Sie das Öl hinzufügen. Um ein knusprigeres Ergebnis zu erzielen, schneiden Sie die Pommes frites/Kartoffeln in kleinere Stücke. Fügen Sie für ein knusprigeres Ergebnis ein wenig mehr Öl hinzu.

SORTIERUNGSLEITFADEN



Elektro- und Elektronikgeräte enthalten Werkstoffe, Bauteile und Substanzen, die gefährlich und schädlich für die menschliche Gesundheit und die Umwelt sein können, wenn

Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) nicht ordnungsgemäß entsorgt werden. Produkte, die mit einer "durchgestrichenen Mülltonne" gekennzeichnet sind, sind Elektro- und Elektronikgeräte. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass Elektro- und Elektronik-Altgeräte nicht über den unsortierten Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern gesondert gesammelt werden müssen. Zu diesem Zweck haben alle Gemeinden Sammelsysteme eingerichtet, bei denen Sie Elektro- und Elektronik-Altgeräte auf Recyclinghöfen oder an anderen Sammelstellen abgeben oder direkt in den Haushalten abholen lassen können. Wenden Sie sich für weitere Informationen an Ihre örtliche Behörde.

BELANGRIJKE INFORMATIE

Deze gebruiksaanwijzing bevat instructies voor het installeren, bedienen, schoonmaken en onderhouden van de airfryer. Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.

Lees alle instructies voordat u het apparaat gebruikt. Neem altijd de volgende basisvoorzorgsmaatregelen in acht:

1. Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door kinderen of personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij onder toezicht staan.
2. Wanneer een apparaat wordt gebruikt in de buurt van kinderen, is nauwlettend toezicht noodzakelijk. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen. Schoonmaak- en onderhoudstaken mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze onder toezicht staan.
3. Controleer voordat u het apparaat aansluit of de netspanning die op het apparaat is aangegeven overeenkomt met de plaatselijke netspanning.
4. Nooit het apparaat gebruiken als de stekker, het snoer of het apparaat zelf beschadigd is. Zorg er altijd voor dat de stekker correct in het stopcontact zit.
5. Nooit het apparaat gebruiken als het snoer of de stekker is beschadigd, of nadat het apparaat defect is geraakt of op enigerlei wijze is beschadigd. Breng het apparaat naar het dichtstbijzijnde erkende servicecentrum voor onderzoek, reparatie of afstelling.
6. Nooit het snoer over de rand van het aanrecht laten hangen of in contact laten komen met hete oppervlakken.
7. Nooit het snoer, de stekker of het apparaat onderdompelen in water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.
8. Nooit met natte handen het bedieningspaneel aansluiten of bedienen.
9. Nooit het apparaat aansluiten op een externe tijdschakelaar of een apart afstandsbedieningssysteem om te voorkomen dat er een gevaarlijke situatie ontstaat. Schakel het apparaat uit voordat u het loskoppelt.
10. Nooit het apparaat op of in de buurt van brandbare materialen zoals een tafelkleed of gordijn plaatsen. Bereikbare oppervlakken kunnen tijdens het gebruik heet worden. Nooit het apparaat op of in de buurt van een heet gasfornuis, een hete elektrische kookplaat of in een hete oven plaatsen.
11. Nooit het apparaat tegen een muur of tegen andere elektrische apparaten plaatsen. Laat minstens 10 cm ruimte vrij aan de achterkant, de zijkanten en boven het apparaat. Niets op het apparaat plaatsen.
12. Nooit het apparaat gebruiken voor andere doeleinden dan beschreven in deze gebruiksaanwijzing. Het gebruik van accessoires die niet worden aanbevolen door de fabrikant van het apparaat kan schade veroorzaken.
13. Laat het apparaat niet onbeheerd achter als de stekker in het stopcontact zit.
14. Wees uiterst voorzichtig bij het verplaatsen van een apparaat dat hete olie of andere vloeistoffen bevat.
15. Nooit hete oppervlakken aanraken: gebruik de handgreep. Tijdens het hete-luchtfrituren komt er hete stoom vrij via de luchtopeningen. Houd je handen en gezicht op veilige afstand van de stoom- en luchtopeningen. Pas ook op voor hete stoom en lucht als u de mand uit het apparaat haalt.
16. Nooit het hete metaal binnenin het apparaat na gebruik aanraken. Haal de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt en voordat u het schoonmaakt. Laat het apparaat afkoelen voordat u het schoonmaakt.
17. Haal onmiddellijk de stekker uit het stopcontact als u donkere rook uit het apparaat ziet komen. Wacht tot de rookontwikkeling stopt voordat u de mand uit het apparaat haalt.

- 18. Niet buitenshuis gebruiken.
- 19. Alleen voor huishoudelijk gebruik.

VEILIGHEID VAN SNOER EN STEKKER

- Er wordt een kort netsnoer meegeleverd om het risico te verkleinen dat u verstrikt raakt in of struikelt over een langer snoer.
- Wees voorzichtig met verlengsnoeren.
- Als een verlengsnoer wordt gebruikt
 - a. De elektrische classificatie van het verlengsnoer moet ten minste overeenkomen met de elektrische classificatie van het apparaat; en
 - b. plaats het langste snoer zodanig dat het niet over het aanrecht hangt waar kinderen eraan zouden kunnen trekken of erover zouden kunnen struikelen.

Vermogen	220-240 V ~ 50/60 Hz 1800 W
-----------------	--------------------------------

KEN UW AIRFRYER

Display/bedieningspaneel

Display/bedieningspaneel



Grillplaat

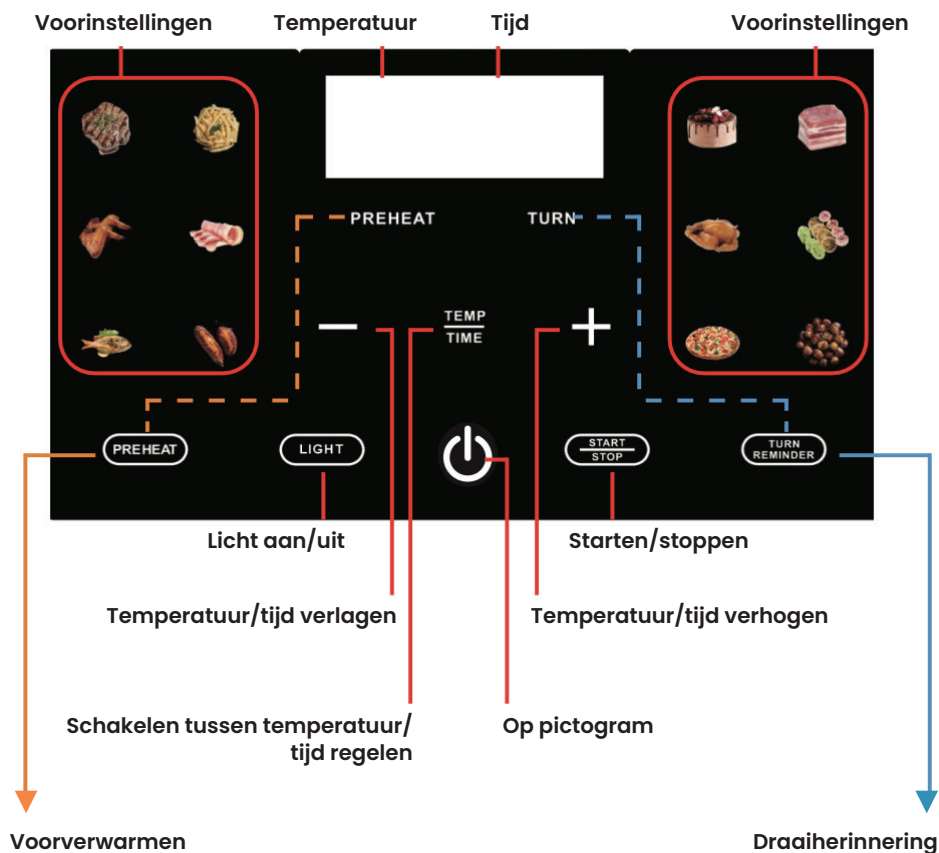


Mand



Plaats de grillplaat in de mand.

DISPLAY EN BEDIENINGSPANEEL



PROGRAMMAOVERZICHT

1. Steak
2. Franse frietjes
3. Kippenvleugels
4. Bacon
5. Vis
6. Zoete aardappelen
7. Cake
8. Vlees
9. Hele kip
10. Garnalen
11. Pizza
12. Noten

VOORVERWARMEN

Wanneer de airfryer is geactiveerd, zal deze voorverwarmen en piepen wanneer u ingrediënten kunt toevoegen.

Druk op "Voorverwarmen" om het voorverwarmen in of uit te schakelen voordat u op start drukt. Wanneer het voorverwarmen geactiveerd is, verschijnt "preheat" in het rood op het display.

HERINNERING

Indien u deze functie hebt geactiveerd, herinnert de airfryer u eraan dat u het voedsel moet omdraaien. Druk op "turn reminder" om deze functie te activeren of te deactiveren voordat u op start drukt. Wanneer de "turn reminder" geactiveerd is, verschijnt "turn" in rood op het display.

VOORINGESTELDE

PROGRAMMA'S

	STANDAARD		STANDAARD		STANDAARD		STANDAARD	
	STANDAARD	INTERVAL	STANDAARD	INTERVAL	STANDAARD	SHIFT	STANDAARD	SHIFT
	175C	70-200C	25min	1-60 min	off	✓	on	✓
	200C	76-200C	18min	1-60 min	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	on	✓	off	✓
	200C	76-200C	12min	1-60 min	on	✓	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60 min	off	✓	off	✓
	180C	76-200C	30min	1-60 min	on	✓	on	✓
	150C	76-200C	25min	1min-2h	on	✓	on	✓
	200C	76-200C	25min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	190C	76-200C	30min	1-60 min	off	n/a	off	✓
	180C	76-200C	10min	1-60min	off	n/a	off	n/a
	180C	76-200C	15min	1-60 min	off	n/a	off	n/a
	200C	76-200C	15min	1-60 min	on	✓	off	✓

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

1. Verwijder alle verpakking, stickers en etiketten.
2. Maak de mand schoon met heet water en afwasmiddel met een niet-schurende spons. Deze onderdelen zijn vaatwasserbestendig.
3. Maak de binnen- en buitenkant van het apparaat schoon met een doek.



Olieverstuiver/spuitfles

WAARSCHUWING

- Nooit het apparaat tegen een muur of tegen andere apparaten plaatsen. Laat minstens 10 cm ruimte vrij aan de achterkant, de zijkanten en boven het apparaat.
- Niets op het apparaat plaatsen.
- Nooit de mand met olie of andere vloeistoffen vullen - dit apparaat werkt door hete lucht te laten circuleren.
- Als u olie op voedsel spuit voor een krokanter resultaat, raden we aan gewone bakolie te gebruiken in plaats van bakspray omdat bakspray de antiaanbaklaag kan beschadigen.



Kookspray

DE AIRFRYER GEBRUIKEN

- Plaats de airfryer op een stabiele, vlakke en hittebestendige ondergrond.
- Plaats de grillplaat in de mand en schuif het in de airfryer.
- Steek de stekker van de airfryer in het stopcontact.
- Druk op het aan-uitpictogram om de airfryer in te schakelen.

PREHEAT

LIGHT



START
STOP

TURN
REMINDER

NE

- Druk op de gewenste voorinstelling.



Het display geeft de vooraf ingestelde temperatuur en kooktijd aan.

- Druk op "TEMP/TIME" om de temperatuur/tijd te regelen. Druk op de pictogrammen "+" en "-" om de temperatuur/tijd te verhogen of te verlagen.



- Druk op "PREHEAT" (voorverwarmen) en "TURN REMINDER" (draaiherinnering) om deze instellingen te activeren of te deactiveren. Deze lichten rood op wanneer ze geactiveerd worden.



Als voorverwarmen is geactiveerd

- Druk op start

Op het display verschijnt "PREHEAT" (voorverwarmen) en de airfryer begint voor te verwarmen. Zodra de airfryer is voorverwarmd, hoort u een pieptoon en op het display verschijnt "Add food" (voedsel toevoegen).

Waarschuwing: de mand wordt heet! Nooit hete oppervlakken aanraken.

- Verwijder de mand voorzichtig, vul het met voedsel en zet de mand terug in de airfryer. Het koken begint automatisch.

Let op: als u de mand niet verwijdert, begint de kooktijd.

Als de voorverwarming niet is geactiveerd

- Verwijder de mand, vul het met voedsel en zet de mand terug in de airfryer.
- Druk op start.



Als de "turn reminder" (draaiherinnering) is geactiveerd

- Halverwege de bereidingstijd geeft de airfryer een pieptoon en op het display verschijnt "Turn Food" (voedsel omdraaien)
- Verwijder de mand voorzichtig en plaats de mand op een hittebestendig oppervlak.
- Schud of draai het voedsel met een niet-metalen tang.
- Plaats de mand terug in de airfryer om automatisch verder te gaan met koken.

Waarschuwing:

- Wees altijd voorzichtig als u de mand tijdens/na het koken uitneemt - er kan hete stoom ontsnappen!

NE

- De mand en het eten zullen warm zijn! Nooit hete oppervlakken aanraken.
- Nooit scherpe of metalen gereedschappen gebruiken omdat deze krassen kunnen maken op de antiaanbaklaag.
- Nooit de mand omdraaien omdat overtollige olie die zich op de bodem heeft opgehoopt dan van het voedsel loopt.

Koken stoppen/annuleren



Druk op "LIGHT" (licht) om het licht aan of uit te zetten. Druk op START/STOP om het koken te stoppen. Druk er nogmaals op om het koken te hervatten.

Schakel de airfryer uit



REINIGEN EN ONDERHOUDEN

- Nooit de airfryer onderdompelen in water en nooit afspoelen onder stromend water in verband met de elektrische en verwarmingsonderdelen.
- Maak het apparaat na elk gebruik schoon.
- Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact en laat het afkoelen.
- Breng een niet-schurend reinigingsmiddel aan op een doek en veeg de buitenkant schoon.
- Breng een milde vloeibare zeep aan op een vochtige doek en veeg de binnenkant schoon. Verwijder eventuele resten met een vochtige doek.

BEWAREN

Bewaar op een droge plaats.

MILIEU-INFORMATIE

Gooi het apparaat niet weg met het normale huishoudelijke afval, maar breng het naar een inzamelpunt voor kleine elektrische apparaten voor recycling. Zo helpt u het milieu te beschermen.

PROBLEMEN OPLOSSEN

PROBLEEM	Mogelijke oorzaak	OPLOSSING
De airfryer werkt niet.	De stekker van de airfryer zit niet in het stopcontact. De timer is niet gestart.	Steek de stekker in een geaard stopcontact. Stel de timer in op de gewenste tijd om de airfryer in te schakelen.
Het voedsel is niet klaar wanneer de airfryer stopt.	De airfryer is te vol. De temperatuur is te laag ingesteld.	Doe minder voedsel in de airfryer. De warmteverdeling is beter als er minder voedsel in de airfryer zit. Stel de temperatuur hoger in. Lees het gedeelte over het regelen van de temperatuur.
Het voedsel wordt ongelijkmatig gaar in de airfryer.	Sommige ingrediënten moet u halverwege omschudden.	Ingrediënten die op of tegenover elkaar liggen, moet u halverwege de bereidingstijd omschudden.
Gefrituurde snacks zijn niet knapperig als ze uit de airfryer komen.	Dit type snack moet u in een traditionele friteuse bereiden.	Gebruik snacks die bedoeld zijn om in de oven te worden gegaard of bestrijk ze met een beetje olie om ze knapperiger te maken.
Ik kan de mand niet goed in de airfryer duwen.	Er zitten te veel ingrediënten in de mand. De mand is niet goed in de airfryer geplaatst.	Vul de mand niet boven de MAX-markering. Duw de mand in de airfryer tot u een klikgeluid hoort.
Er komt rook uit de airfryer.	U kookt vette ingrediënten. De airfryer bevat nog vetresten van vorig gebruik.	Als u vette ingrediënten in de airfryer kookt, zal er een grote hoeveelheid olie op de bodem liggen. Rook ontstaat als u vet in de airfryer opwarmt. Zorg dat u de airfryer na elk gebruik goed schoonmaakt.
Verse frietjes worden ongelijk gebakken in de airfryer.	U hebt niet de juiste aardappelsoort gebruikt. De aardappelen waren niet goed afgespoeld voordat ze in de airfryer gingen.	Gebruik verse aardappelen en zorg ervoor dat ze stevig blijven tijdens het koken. Spoel de aardappelen goed af om het zetmeel te verwijderen.
De frietjes zijn niet knapperig nadat ze in de airfryer zijn geweest.	De knapperigheid van de frietjes/ aardappelen hangt af van de hoeveelheid olie en water op de frietjes.	Zorg ervoor dat u de frietjes/ aardappelen goed droogt voordat u de olie toevoegt. Voor een krokanter resultaat moet u de frietjes/ aardappelen in kleinere stukken snijden. Voeg iets meer olie toe voor een krokanter resultaat.

PROBLEEM	Mogelijke oorzaak	OPLOSSING
De frietjes zijn niet knapperig nadat ze in de airfryer zijn geweest.	De knapperigheid van de frietjes/aardappelen hangt af van de hoeveelheid olie en water op de frietjes.	Zorg ervoor dat u de frietjes/aardappelen goed droogt voordat u de olie toevoegt. Voor een krokanter resultaat moet u de frietjes/aardappelen in kleinere stukken snijden. Voeg iets meer olie toe voor een krokanter resultaat.

SORTEERGIDS



Elektrische en elektronische apparatuur bevat materialen, onderdelen en stoffen die gevaarlijk en schadelijk kunnen zijn voor de volksgezondheid en het milieu wanneer afgedankte

elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) niet op de juiste manier wordt verwijderd.

Producten met een "doorgestreepte vuilnisbak" zijn elektrische en elektronische apparaten. Het symbool van de doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat afgedankte elektrische en elektronische apparatuur niet samen met ongesorteerd huishoudelijk afval mag worden weggegooid, maar apart moet worden ingezameld. Hiervoor hebben alle gemeenten inzamelsystemen opgezet waarbij u afgedankte elektrische en elektronische apparatuur kunt inleveren bij recyclingcentra of andere inzamelpunten, of worden ze rechtstreeks bij huishoudens opgehaald. Neem voor meer informatie contact op met uw gemeente.

Sofczyk